



DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA'

Direttiva 2006/42/EC – Allegato II, parte A

CE CERTIFICATE OF CONFORMITY

Directive 2006/42/EC – Enclosure II, Part A

DICHIARA CHE LA GRU CARICATRICE CINGOLATA: CERTIFICATES THAT THE FOLLOWING CRAWLER CRANE

MODELLO – MODEL	NUMERO DI SERIE – SERIAL NUMBER
M400	M309200102

DOTATA ALL'ORIGINE DEI SEGUENTI ACCESSORI: WITH THE FOLLOWING ACCESSORIES

DENOMINAZIONE - DENOMINATIONS	MODELLO – MODEL	N° DI FABBRICA – SERIAL NUMBER
Radiocomando Remote Control	SCANRECO RC400	1604-1000148/48962-1013862
Snodo idraulico (2S) Crane fly-Jib (2S)	JH120.2L	J309200102
Verricello Winch	ROTZLER - TITAN TI1	361499
Motore elettrico trifase Three phases electric engine	SIEMENS – IE2 1EL0011BB634JA4	UD 1806/2058825-033-003
Motore diesel Diesel engine	YANMAR – 3TNV76-CYE2	T2469

È CONFORME IN OGNI SUA PARTE ALLE DIRETTIVE/ COMPILES IN FULL WITH THE DIRECTIVES

2006/42/CE (MACCHINE/MACHINES),
2014/30/UE (EMC)(COMPATIBILITA' ELETTROMAGNETICA/ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY)
2000/14/CE (EMISSIONI ACUSTICHE/NOISE EMISSION)
2014/35/UE (BASSA TENSIONE/LOW VOLTAGE)

E ALLE NORME ARMONIZZATE/AND WITH THE HARMONISED RULES

EN ISO 12100:2010, EN 13000:2010+A1 :2014,
EN 60204-1:2006+A1:2009+ AC:2010, EN ISO 4413:2010

Sono esclusi dall'ambito di questa dichiarazione gli accessori non espressamente specificati e comunque non strettamente inerenti la funzione di sollevamento

They are excluded from the scope of this statement accessories not explicitly specified, but not strictly related to the lift function

Cavaion V.se (Vr), li 11/05/2020

IL LEGALE RAPPRESENTANTE – LEGAL REPRESENTATIVE


Maurizio Piantoni S.r.l.
Via Lionello Fiumi, 22
37010 Cavaion Veronese (VR) - Italy
Tel. +39 045 6260100
Cod. Fisc. e Part. IVA 02316670237

Ente autorizzato a costituire il fascicolo tecnico – body authorised to make the technical file:
BRENNERO GRU SRL, Via Lionello Fiumi, 22 37010 Cavaion V.se (Verona)

BRENNERO GRU S.R.L. VIA L.Fiumi 22, 37010 CAVAION V.SE (VR) P.IVA 02316670237

EG-Konformitätserklärung
EC declaration of conformity



im Sinne der EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG
according to the EC Directive for Machines 2006/42/EC

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; POSTFACH 1165, 79577 Steinen
ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG, P.O. Box 1165, 79577 Steinen

erklärt, in alleiniger Verantwortung, daß das Drahtseil:
declare, assuming the sole responsibility, that the wire rope:

ROTZLER Drahtseil / ROTZLER Rope

Teilenummer:
part number: **2508513060**

Durchmesser x Länge:
diameter x length: **8 mm x 60 m**

Typ:
type: **18x7 - WSC 1960 B zZ**

in der gelieferten Ausführung folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the following provisions applying to it:

EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG / Machinery Directive 2006/42/EC

Angewendete harmonisierte Normen, insbesondere:
Applied harmonized standards, in particular:

- DIN EN 12385-4** Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 4: Litzenseile für allgemeine Hebezwecke.
Steel wire ropes - Safety - Part 4: Stranded ropes for general lifting applications
- DIN EN 13411-3** Endverbindungen für Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 3: Pressklemmen und Verpressen.
Terminations for steel wire ropes - Safety - Part 3: Ferrules and ferrule-securing

Dokumentationsverantwortlich / *responsible for documentation:*
ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; Tel. +49(0)7627/701-0

Steinen,
16.07.2018

(Ort und Datum)
(issued on/in)

O. Küpper
Geschäftsleitung
Ausstellungsbevollmächtigter
authorised representative

(Name, Funktion und Unterschrift)
(name, position and signature)

Ordnungsnummer: 4000009450 B



Dichiarazione
di conformità
(All. II – P.1 Sez. A)

Declaration
of conformity
(Ann. II – P.1 Sect. A)

Déclaration
de conformité
(Ann. II – P.1 Sect. A)

Erklärung Von der
Übereinstimmung
(Anh. II – P.1 Absc. A)

La Ditta/ The Company/ La Société/ Die Firma

BRENNERO GRU S.R.L.

VIA LIONELLO FIUMI, 22 – 37010 CAVAION VERONESE - ITALY

Dichiara che
l'attrezzatura
intercambiabile
CESTELLI E PIATTAFORME

Declare that the
interchangeable
equipment
**BASKETS AND AERIAL
PLATFORMS**

Déclare que les
équipements
interchangeables
PANIERES EST NACELLES

Erklärt dass
auswechselbare
Ausrüstungen
**ARBEITSKORB UND
HEBEBÜHNE**

N° di serie/ Serial nr/ N° de série/ Seriennummer	M307200102
---	------------

Marca/ Brand name/ Marque/ Marke	Brennero Gru
----------------------------------	--------------

Modello/ Model/ Modèle/ Modell	BK0002
--------------------------------	--------

Anno/ Year/ Année/ Jahr	2020
-------------------------	------

Conforme alle
Direttive
2006/42/CE
2014/30/UE
2000/14/CE

According with the
Directives
2006/42/CE
2014/30/UE
2000/14/CE

Conformité avec la
Directives
2006/42/CE
2014/30/UE
2000/14/CE

Konformität mit der
Maschinenrichtlinie
2006/42/CE
2014/30/UE
2000/14/CE

Norme di riferimento
della progettazione

Design reference
standards

normes de reference du
projet

Entwicklungsbezugsnormen

EN 280: 2013+A1:2015

EN 12100:2010

EN ISO 13849-1:2016 PL=d

Come da verifica condotta da/ As a verification conducted by/ Comme de vérification de la conduite de/ Als von Nachprüfung geführt von

VERICERT S.R.L., Via L. Masotti 5 -48124 Fornace Zarattini- Ravenna (RA)

Organismo notificato/ Notified body/ Organismo notificato/ benannte Stelle

N° 1878

Che ha rilasciato il certificato/ Which granted the certificate/ qui a délivré le certificat/ die die Bescheinigung ausgestellt hat

N. AVM1439CNF0219

Cavaion V.se (Vr), li 04/05/2020

OPERATIONAL DIRECTOR

Maurizio Piantoni

Brennero gru S.r.l.
Via Lionello Fiumi, 22
37010 Cavaion Veronese (VR) - Italy
Tel. +39 045 6260100
Fax +39 045 6260101
E-mail: info@brennero-gru.it
P.IVA 02316670237

Ente autorizzato a costituire il fascicolo tecnico/ Body authorized to make the technical file
Organisme autorisé à créer le fascicule technique/ Autorisierte Behörde zur Erstellung des technischen Hefts
Maurizio Piantoni, BRENNERO GRU S.R.L.

DICHIARAZIONE D'INSTALLAZIONE



Il sottoscritto MAURIZIO PIANTONI Legale rappresentante della ditta BRENNERO GRU SRL, Dichiaro di aver installato sulla macchina:

DENOMINAZIONE - DENOMINATIONS	COSTRUTTORE - MANUFACTURER	MODELLO - MODEL	N° DI FABBRICA - SERIAL NUMBER
Cingolato semovente	Brennero Gru srl	M400	M309200102

la seguente attrezzatura :

DENOMINAZIONE - DENOMINATIONS	COSTRUTTORE - MANUFACTURER	MODELLO - MODEL	N° DI FABBRICA - SERIAL NUMBER
Cestello portapersona	Brennero Gru srl	BK0002	M307200102

Dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità che l'installazione rispetta le seguenti direttive/norme :

- Allegato IV punto 17 Direttiva Macchine 2006/42/CE (Apparecchio di sollevamento persone con rischio di caduta superiore a 3 metri)
- direttive 2006/42/CE (macchine), 2014/30/UE (EMC)
- norme armonizzate EN 12100: 2010, EN 60204-1: 2006 + A1: 2009 + AC: 2010, EN 280: 2013+A1:2015 (per quanto applicabile)
- Direttiva Emissioni Acustiche 2000/14/CE (Art. 13) recepita dal decreto N°262 del 04/09/2002
- All. n.1 Direttiva 2000/14/CE (Tipo di macchina: PIATTAFORMA DI LAVORO ELEVABILE)
- All. V Direttiva 2000/14/CE (Procedura applicata per la valutazione della conformità)

Dichiara inoltre che l'installazione prevede :

- Potenza netta installata 23 CV
- Livello di potenza acustica misurata: 93 dB(A)
- Livello di potenza acustica garantita: 96 dB(A)

Come da verifica eseguita da parte di :

VERICERT SRL, Via L. Masotti 5 -48124 Fornace Zarattini Ravenna (RA) , organismo notificato n. 1878 che ha rilasciato certificato n. 1878M171138CT0219

Il fascicolo tecnico relativo alla presente installazione è conservato presso l'archivio della ditta BRENNERO GRU SRL, Ufficio Tecnico responsabile Piantoni Maurizio

Cavaion V.se (Vr), li 11/05/2020

DICHIARAZIONE N°
CWE200021-BK

IL LEGALE RAPPRESENTANTE
Brennero gru S.r.l.
Via Lionello Fiumi, 22
37010 Cavaion Veronese (VR) - Italy
Tel. +39 045 6260100
Cod. Fisc. e Part. IVA 02316670237

BRENNERO GRU S.R.L. VIA L.Fiumi 22, 37010 CAVAION V.SE (VR) P.IVA 02316670237

EC declaration of incorporation

according to the EC Directive for Machines 2006/42/EC

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG, P.O. Box 1165, 79577 Steinen

Herewith we declare that the partly completed machinery described below is complying with all essential requirements of the Machinery Directive 2006/42/EC, as far as the scope of delivery allows. Additionally we declare that the relevant technical documentation is compiled in accordance with part B of Annex VII.

product denomination: **ROTZLER TITAN (hoisting winch)**

model/type: **TI 1**

year of manufacture from **2019** serial no. from **357349**

part number: **4000021760**

The partly completed machinery must not be put into service until the final machinery into which it is to be incorporated has been declared in conformity with the provisions of Directive 2006/42/EC on Machinery.

Applied harmonized standards, in particular

DIN EN ISO 12100 Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction

DIN EN 14492-2 Cranes - Power driven winches and hoists - Part 2: Power driven hoists

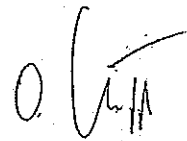
We commit to transmit, in response to a reasoned request by the market surveillance authorities, relevant documents on the partly completed machinery.

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; Tel. +49(0)7627/701-0

Steinen, 11.10.2019
(issued on/in)

authorised representative
(name, position and signature)

O. Küpper/
Managing Director



EG-Einbauerklärung

im Sinne der EG-Richtlinie

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG, P.O. Box 1165, 79577 Steinen

Hiermit erklären wir, dass die nachstehend beschriebene unvollständige Maschine alle grundlegenden Anforderungen der EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG erfüllt, soweit es im Rahmen des Lieferumfangs möglich ist. Ferner erklären wir, dass die speziellen technischen Unterlagen gemäß Anhang VII Teil B dieser Richtlinie erstellt wurden.

Produktbezeichnung ROTZLER TITAN (Hubwinde)

Serien- / Typenbezeichnung: **TI 1**

Baujahr ab **2019** Seriennummer ab **357349**

Teilenummer **4000021760**

Die unvollständige Maschine darf erst in Betrieb genommen werden, wenn festgestellt wurde, dass die Maschine, in welche die unvollständige Maschine eingebaut wird, den Bestimmungen der Richtlinie 2006/42/EG entspricht.

Angewendete harmonisierte Normen, insbesondere

DIN EN ISO 12100 Sicherheit von Maschinen - Allgemeine Gestaltungsgrundsätze - Risikobeurteilung und Risikominderung

DIN EN 14492-2 Krane - Kraftgetriebene Winden und Hubwerke - Teil 2: Kraftgetriebene Hubwerke

Wir verpflichten uns, den Marktaufsichtsbehörden auf begründetes Verlangen die speziellen Unterlagen zu der unvollständigen Maschine zu übermitteln.

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; Tel. +49(0)7627/701-0

Steinen, 11.10.2019
(Ort und Datum)

Ausstellungsbevollmächtigter (Name,
Funktion und Unterschrift)

O. Küpper/
Managing Director



List of documents delivered with the crawler crane:

MODEL CRAWLER CRANE	SERIAL NUMBER
M400	M309200102

- ☒ CE CONFORMITY CRAWLER CRANE
- ☒ CE CONFORMITY BASKET
- ☒ CE COMFORMITY CRAWLER CRANE WITH BASKET
- ☒ SCANRECO CE CONFORMITY
- ☒ ROPES CE CONFORMITY
- ☒ ROTZLER MANUAL HOISTING WINCH 4000021230 Rev. – 27.03.2019
- ☒ YANMAR ENGINE USE AND MAINTENANCE MANUAL
- ☒ SCANRECO USE AND MAINTENANCE MANUAL 66030_D
- ☒ USER MANUAL BRENNERO GRU M400 MUM-0014-FR-REV.00
- ☐ USER MANUAL BRENNERO GRU M400 WITH BASKET
- ☒ USER CRANE LOADING CHARTS MANUAL
- ☒ CRANE LOADING CHART STICKER
- ☒ CRANE PLUS JIB LOADING CHART STICKER
- ☐ OPERATION AND MAINTENANCE MANUAL BASKET
- ☐ CRANE PLUS BASKET LOADING CHART STICKER

Cavaion V.se 12/05/2020

Firma: _____



CE Dichiarazione di conformità

La ditta SCANRECO Industrietelektronik AB, certifica e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità che il prodotto:

Tipo di prodotto: Radiocomando
Marca: Scanreco
Famiglia: G3B RC400/TR02
Modello: PCU Maxi Leve lineari, PCU Maxi Joysticks,
PCU Mini Leve lineari, PCU Mini Joysticks, CU CAN
Tipo: vedere Appendice
Numero di serie: 720000 o superiore
Costruttore: Scanreco AB
Indirizzo del costruttore: Stensåtravägen 13, 12 739 Skärholmen, Svezia
Destinato ad essere utilizzato da: tutti gli stati membri UE ed EFTA

È conforme alle disposizioni delle seguenti **direttive CE**:

2014/53/CE Direttiva apparecchiature Radio
2006/42/CE Direttiva Macchine
2011/65/CE RoHS

Con i requisiti delle seguenti **norme armonizzate**:

Apparecchiature Radio: EN 301 489-1 V2.1.1, EN 301 489-3 V2.1.1, EN 300 220-2 V3.1.1
Macchine: EN ISO 13849-1:2015, EN ISO 13849-2:2012, EN 280:2013+A1:2015
EN 12999:2011+A1:2012, EN 60204-1:2006, EN 60204-32:2008
EMC: EN 61000-6-2:2005+AC:2005, EN 61000-6-4:2007+A1:2011
Bassa Tensione: EN 60950-1:2006+AC:2011+A1:2010+A11:2009+A12:2011+A2:2013,
EN 60950-22:2006+AC:2008+A11:2008
RoHS: EN 50581:2012

La documentazione tecnica, come richiesto dalle procedure di valutazione della conformità, è tenuta al seguente indirizzo:

Nome: Pär Ljunggren
Azienda: Scanreco AB
Indirizzo: Stensåtravägen 13,
12 739 Skärholmen, Svezia

Data di emissione: 12/09/2017

 Scanreco AB
Stensåtravägen 13, SE-127 39 Skärholmen
S-127 39, SE-120 25 Stockholm, Sweden

Firma

Pär Ljunggren

Responsabile del prodotto

Postal adress
Box 90304
SE-120 25 Stockholm, SWEDEN

Telephone +46 8 556 32 800
Telefax +46 8 556 32 828
E-mail scanreco@scanreco.com

VAT No SE556245004801
Org No 556245-0048